



Dossier du BHI N° S3/3084

LETTRE CIRCULAIRE

N° 81/2008
8 octobre 2008

**10^e REUNION DE LA COMMISSION SUR LA DIFFUSION DES AVERTISSEMENTS RADIO DE
NAVIGATION (CDARN)**

Référence : LC du BHI N° 39/08 du 25 avril 2008

Madame la Directrice, Monsieur le Directeur,

1 La 10^e réunion de la CDARN a eu lieu au Service hydrographique de Niteroi, Brésil, du 25 au 29 août 2008, en présence de 30 représentants des 15 Etats membres suivants : Argentine, Australie, Brésil, Canada, France, Grèce, Inde, Norvège, Pakistan, Afrique du Sud, Espagne, Suède, Turquie, Royaume-Uni et Etats-Unis d'Amérique. Ceux-ci ont inclus 13 coordonnateurs NAVAREA et 1 coordonnateur de sous-zone. Les observateurs de l'OMM et de l'Inmarsat ainsi qu'un représentant du BHI y ont également participé.

2 Le rapport complet de la réunion et tous les documents de la réunion sont disponibles sur le site web de l'OHI à l'adresse suivante : www.iho.int >Committees>CPRNW. Suit un bref résumé des principales questions discutées dans le cadre de cette réunion.

Documentation du SMAN

3 A la suite de l'approbation par COMSAR 12 des modifications aux résolutions A.705(17) et A.706(17) telles qu'amendées, la CDARN a examiné en détail les projets de révisions du manuel mixte OMI/OHI/OMM sur les renseignements relatifs à la sécurité maritime ainsi que de la Publication S-53 de l'OHI et son Appendice 1 préparés par le GT chargé d'examiner la documentation du SMAN. Les travaux relatifs à ces publications ont été finalisés et les projets de texte ont ensuite été adressés aux Etats membres de l'OHI (LC 70/08 du 12 septembre) et à l'OMM pour approbation avant leur soumission au COMSAR 13. La 10^e réunion de la CDARN a également effectué un examen préliminaire des travaux entrepris sur la révision du manuel SafetyNET international. Cette tâche sera examinée plus avant par le GT chargé de la documentation du SMAN au cours de la semaine qui suivra COMSAR 13. Il est ensuite prévu que cette révision sera finalisée lors de la 11^e réunion de la CDARN avant d'être soumise à l'approbation des Etats membres de l'OHI en vue d'une soumission ultérieure à COMSAR 14, en 2010.

Elargissement du Service mondial d'avertissements de navigation (SMAN) pour couvrir l'océan Arctique

4 La CDARN a examiné les décisions prises par COMSAR 12, comme indiqué dans la lettre en référence, sur l'extension du SMAN à l'océan arctique et sur le mandat révisé octroyé au groupe de

correspondance mixte OMI/OHI/OMM sur les services de renseignements sur la sécurité maritime (RSM) dans l'Arctique. On a envisagé la possibilité d'inclure la spécification sur les zones de chevauchement dans le manuel de définitions du système Inmarsat, afin de s'assurer que les navires reçoivent les messages avant leur entrée dans une NAVAREA spécifique. Les propositions ont ensuite été envoyées aux coordonnateurs de NAVAREA dans l'Arctique en vue de leur acceptation avant inclusion dans le rapport du GC à COMSAR 13.

5 A la suite des rapports reçus des nouveaux coordonnateurs de zone NAVAREA pour l'Arctique, la CDARN est d'avis que les essais de transmission pourraient commencer en 2009 / 2010 et que toutes les NAVAREA pourraient être déclarées « opérationnelles » à une date commune, probablement en 2011. La CDARN est également d'avis que cette déclaration d'un « statut opérationnel » dans l'Arctique, qui constitue une étape importante dans la fourniture des RSM, mérite d'être célébrée par l'OMI, l'OHI et l'OMM. Le président examinera cette question plus en détail.

Informations relatives aux SMDSM/RSM

6 La commission a reçu des auto-évaluations, concernant les RSM, de dix-neuf des vingt-et-une zones NAVAREA; seules les NAVAREA XIV (Nouvelle-Zélande) et XVI (Pérou) n'ont pas soumis d'auto-évaluations. Des Rapports ont également été reçus du président du groupe NAVTEX de l'OMI, du groupe SafetyNET de l'OMI et de l'Organisation météorologique mondiale (OMM) qui ont tous participé à la réunion.

Création de sous-zones pour la mer Noire et la mer Caspienne dans la zone NAVAREA III

7 La commission a brièvement discuté de la possibilité de créer des sous-zones pour la diffusion de RSM destinés à couvrir la mer Noire et la mer Caspienne ; cette question doit toutefois être discutée au sein de NAVAREA III. Les informations reçues de l'OMI ont montré même si la Convention SOLAS ne s'applique probablement pas à la mer Caspienne, pour le moment, un service coordonné pourrait être établi à condition que tous les Etats côtiers parviennent à un accord.

Cours de formation en matière de renforcement des capacités des RSM

8 Le président a rendu compte de la conclusion fructueuse du troisième cours de formation sur les RSM que des représentants d'Espagne, du RU et des USA ont dispensé pour la commission hydrographique régionale de la Méditerranée et de la mer Noire. D'autres cours sont prévus pour la commission hydrographique de l'Atlantique oriental, pour la commission hydrographique de l'océan Indien septentrional et pour la commission hydrographique de la zone maritime ROPME, en 2009.

Réorganisation de la structure des comités de l'OHI

9 La réunion a examiné et approuvé les nouveaux mandat et règles de procédure requis pour tenir compte de la structure des comités révisés de l'OHI qui entreront en vigueur le 1^{er} janvier 2009. La commission a approuvé la décision prise lors de la 9^e réunion de la CDARN qui recommandait que son appellation devienne le sous-comité du Service mondial d'avertissement de navigation (SMAN). Le président présentera le projet de mandat et de règles de procédure à la réunion du comité de coordination inter-régional (IRCC) qui organisera sa première rencontre en juin 2009. La CDARN a décidé de reporter l'élection du vice-président, conformément aux prescriptions des nouvelles règles de procédure, jusqu'à la réunion de 2009.

Soumission à la 12^e réunion du sous-comité des radiocommunications et de la recherche et du sauvetage (COMSAR) de l'OMI

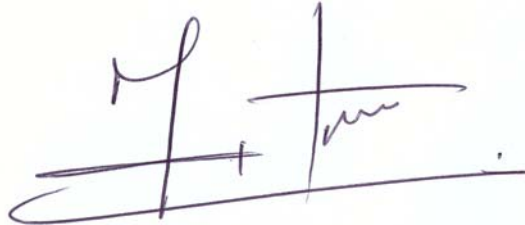
10 Il est prévu que le BHI et le président de la CDARN préparent un court rapport sur le résultat de la 10^e réunion de la CDARN, à partir de la présente LC, pour soumission à la 13^e réunion du sous-comité COMSAR.

Prochaine réunion

11 La 11^e réunion de la CDARN (WWNWS1) aura lieu au BHI, à Monaco, du 24 au 28 août 2009. Les informations relatives à la réunion seront mises à disposition sur le site web de l'OHI en temps utile.

Veillez agréer, Madame la Directrice, Monsieur le Directeur, l'assurance de ma haute considération,

Pour le Comité de direction,

A handwritten signature in dark ink, consisting of several stylized, overlapping strokes. The signature is positioned above the printed name and title.

Vice-amiral Alexandros MARATOS
Président